



我们为什么牺牲？

(Chinese)



萨赫、逊尼派之领袖、
达瓦特·伊斯拉米之创始人、阿拉玛、毛拉、艾布·比拉勒、
穆罕默德·伊里亚斯·阿塔尔·卡迪里·拉扎维
داعية الإسلام العالمية

قربانی کیوں کرتے ہیں؟

Qurbani Kiyon Kartay hayn?

我们为什么宰牲？

由达瓦特・伊斯拉米翻译协会

翻译成中文

我们为什么牺牲？

Qurbani Kiyon Kartay hayn? 的中文译文



版权所有

版权 © 2021 马克塔巴·图·麦地那

未经马克塔巴·图·麦地那的事先书面许可，本出版物的任何部分不得以任何形式或方式，以电子、机械、复印、录音或其他方式复制或传播。

第一版：伊斯兰历 1442 年都尔喀尔德月(2021 年 7 月)

出品方：翻译协会 (达瓦特·伊斯拉米)

出版方：马克塔巴·图·麦地那

数量：-

赞助

如果您想要通过赞助印刷一本宗教书册把回赐转给您亡故的家人，请随时联系我们。

马克塔巴·图·麦地那

巴基斯坦卡拉奇，法伊赞麦地那，全球迈达尼中心

✉ **电子邮箱：** maktabaglobal@dawateislami.net -
maktaba@dawateislami.net

☎ **电话：** +92-21-34921389-93 – 34126999

💻 **网址：** www.dawateislami.net

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى خَاتَمِ النَّبِيِّينَ
 أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

阅读本书的都阿（祈祷词）

在学习宗教书籍或伊斯兰课程之前，请诵念以下都阿（祈祷词），**إِنْ شَاءَ اللَّهُ** 你会记住你所学习的内容：

اللَّهُمَّ افْتَحْ عَلَيْنَا حِكْمَتَكَ وَانْشُرْ
 عَلَيْنَا رَحْمَتَكَ يَا ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ

译文

安拉 **عَزَّوَجَلَّ** 啊！为我们打开知识和智慧的大门吧！对我们施以仁慈吧！至尊至贵的主啊！ (Al-Mustatraf, 卷1, 第40页)

注意： 在都阿前后各诵念一遍赞圣词。

目录

我们为什么宰牲？	1
阿塔尔的都阿	1
赞圣词之贵重	1
宰牲是为了完成神圣的命令	1
对于哪些人来说宰牲是“瓦吉卜”（主命、义务）？	3
宰牲对于旅行者来说是“瓦吉卜”吗？	3
考量献牲牲畜的年龄还是牙齿？	3
如何分辨牲畜有两颗或者多颗牙齿？	5
运输牲畜时如何把体积大的牲畜放在小型车上？	5
节日的哪一天宰牲最好？	6
用限制装备固定牲畜然后宰杀怎么样？	7
剪掉做“古勒巴尼”的牲畜的毛发怎么样？	8
由身无小净或者不做礼拜的人宰杀	8
集体宰牲注意事项	9
借钱宰牲	10
宰牲的肉可以在穆哈兰姆月吃吗？	10
把宰牲的肉分成三份	11
对哪些人来说宰牲是“瓦吉卜”？	11
告知他人献牲牲畜的价格合适吗？或者我们应该对此保持沉默？	12

我们为什么宰牲？

用哪种牲畜献牲获得的回赐更大	13
替已故双亲献牲的教法规定	14
可以清洗献祭的牲畜吗？	15
（错过了）“古勒巴尼”需要还补吗？	15
如果宰牲对某个人来说是必须的“瓦吉卜”，但他没有钱，他应该怎么办呢？	15
给所献的牲畜系上颈铃和脚踝铃的规定	16
给牲畜系颈铃和脚踝铃的好处	17
献祭未成年的肥硕的牲畜	17
所有达到宰牲条件的个人必须宰牲	18

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى خَاتَمِ النَّبِيِّينَ
 أَمَّا بَعْدُ فَأَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

我们为什么牺牲？

阿塔尔的都阿

全能的主啊！谁读了或者听了《我们为什么牺牲》这本 18 页的小册子，请赐给他每年都心甘情愿牺牲的荣誉，使他的“古勒巴尼”成为他通过随拉特桥的交通工具。

أَمِينُ بِجَاهِ النَّبِيِّ الْأَمِينِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ

赞圣词之贵重

敬爱的先知（求主赐福之）说：“人们啊！的确，你们中能最快从复生日的恐惧和清算中得救的人是在今世祝福我最多的人。” (Musnad-ul-Firdaus, 第二卷, 471 页, 第 8210 段圣训)

صَلُّوا عَلَى الْحَبِيبِ صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ

牺牲是为了完成神圣的命令

问：为什么我们要牺牲？

我们为什么宰牲？

答：宰牲是伟大的真主和敬爱的使者 ﷺ 所下达的命令，对符合一定条件的穆斯林来说是必须要履行的，这就是我们要宰牲并且应该持续去做（**إِنْ شَاءَ اللَّهُ**）的原因。清高伟大的真主在《古兰经》中命令人们宰牲：

فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ ۚ

因此，你们应当为你们的主礼拜并宰牲。

《古兰经》译文（第30卷《多福章》第2节）

因此我们宰牲来完成这一神圣的命令。（对此，曾经出席过迈达尼穆扎卡拉赫的一位尊贵的穆夫提也提到：）

قُلْ إِنْ صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝

你说（敬爱的先知啊），“我的礼拜，我的宰牲，我的生，我的死全都是为了真主，众世界的养主。”

《古兰经》译文（第8卷《牲畜章》第162节）

同样，当尊贵的圣门弟子（**رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ**）问敬爱的先知（**صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ**）：“这些‘古勒巴尼’是什么？”先知（**صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ**）回答道“**سُنَّةُ آبَائِكُمْ إِبْرَاهِيمَ**”，即（做“古勒巴尼”）是你们的祖先易卜拉欣的圣行。（《Ibn Majah》，第3卷，541页，第3127段圣训）另外一段圣训中提到：“谁有能力却没有宰牲，他不应该临近我们举办节日活动的场所。”

（《Ibn Majah》，第3卷，529页，第3123段圣训）

我们为什么牺牲？

对于哪些人来说牺牲是“瓦吉卜”（主命、义务）？

问：对于哪些人来说牺牲是“瓦吉卜”？

答：从都尔黑哲月 10 日晨礼时间到都尔黑哲月 12 日太阳下山，凡是心智健全、出幼、定居的，并且除去债务和基本生活必需之后拥有满贯的穆斯林，对他们来说牺牲是“瓦吉卜”。

牺牲对于旅行者来说是“瓦吉卜”吗？

问：牺牲对于旅行者来说是“瓦吉卜”吗？

答：牺牲对于教法意义上的旅行者来说不是“瓦吉卜”。

考量献牲牲畜的年龄还是牙齿？

问：牲畜如果达到了献牲所要求的年龄但还没有长牙齿，可以用来宰牲吗？在宰牲节的时候，卖牲畜的商贩告诉顾客，虽然牲畜还没有长牙，但它已经到了可以做“古勒巴尼”的年龄。即便如此，顾客还是不愿意买，并且说长牙是必须的，但是如果同样一只牲畜，商贩降低一半的价钱出售，那么顾客就会买。他们这样做怎么样？

答：牲畜达到了做“古勒巴尼”所要求的年龄，即便没长出牙齿也是可以用来做“古勒巴尼”的。允许用来做“古勒巴尼”的骆驼最小年龄是 5 岁，牛是两岁，绵羊、山羊和母羊是一岁。但是，如果公羊或母羊六个月的小羊羔看起来像一岁，也可以用来做“古勒巴尼”。记住！为了使“古勒巴尼”有效，所宰的牲畜必须达到要求的年龄，是

我们为什么牺牲？

否长牙则无关紧要，自由行走、吃草时不停地（用嘴）拉扯草的动物的牙齿会在它们达到做“古勒巴尼”的年龄前长出来，而那些不自由的动物有时候到了做“古勒巴尼”的年龄也还没长出牙齿。

再来说说牲畜的年龄这个事情，由于商贩经常说谎或欺骗顾客，人们往往不信任他们。一些商贩用胶布粘在牲畜的断尾处并给胶布涂上和动物毛色一样的颜色，买家不知道牲畜已断尾，当他回到家抓握它的尾巴时，尾巴就脱落在他手里。同样，有些卖家让买家看牲畜的牙齿时也会欺骗顾客。虽然不是所有卖家都会欺骗顾客，但人们即便是对可靠的卖家也缺乏信任感，因为曾经被别的卖家欺骗，所以他们才会对所有卖家提高警惕。

如果卖家遵守教法，是一个正直的人，他说牲畜已达到了所要求的年龄，买家相信他没有虚报牲畜的年龄，那么在这种情况下，买家买下了这个卖家的牲畜并用该牲畜做了“古勒巴尼”，那么他的宰牲是有效的，即便牲畜还没有长出牙齿。不管是奶牛还是山羊，最好有四颗牙齿。如果山羊有四颗牙齿，那它的肉是更好的，不过现如今人们比较倾向于两颗牙齿的。购买者要求两颗牙齿的，卖家也推广两颗牙齿的。有时候牲畜有八颗牙（非常老），但卖家只向顾客展示了两颗牙，他用指头挡住了牲畜的其它牙，然后迅速合上了牲畜的嘴巴。

至于用半价买还没有长出牙齿的年幼牲畜的人，他们可能是屠夫，他们是为了宰杀后卖肉，而不是献祭。

我们为什么宰牲？

如何分辨牲畜有两颗或者多颗牙齿？

问：怎样才能确定牲畜有两颗或者多颗牙齿？

答：确定牲畜有两颗或者多颗牙齿的方法是：牙还没有长全的牲畜，它们的牙齿比较白，排成一小排；牙已经长全的牲畜，它们的牙龈较突出，牙齿宽大，微微泛黄。如果牲畜长出了八颗牙齿，非常老，它的八颗牙紧密挨着并且泛黄。不管怎样，不是每个人都能分辨牲畜的牙齿，因此，找一个有经验的人和你一起去购买会有很大的帮助。

运输牲畜时如何把体积大的牲畜放在小型车上？

问：把做“古勒巴尼”的牲畜从市场运回家时，需要用车来运输。但是为了省钱，有些人通过让牲畜躺倒然后用绳子捆绑它们来迫使体积大的牲畜待在小型车上，这样做会给牲畜造成长时间的疼痛，有时这些牲畜会因此受重伤。请对此给一些建议。

答：正如人会受到有害的事情的伤害，而且人会努力保护自己免遭伤害，同样，牲畜也会受到有害的事情的伤害。强迫体积大的牲畜躺倒在小型车上，并且用绳子捆住它们，这是在没有必要的情况下伤害它们，是残忍地对待它们。压迫牲畜比压迫穆斯林更严重，因为穆斯林可以作出反应，他可以去法院提起诉讼，还可以做更多的事情。然而，这些牲畜又能恳求谁呢¹？请记住！被压迫的动物，事实上，甚至被压迫

¹ 压迫动物比压迫“齐米卡菲尔”（如今世界上的所有“非信道者”都是“哈尔比”）更恶，压迫一个“齐米”（被保护民）比压迫一

我们为什么牺牲？

的“非信道者”的都阿是被接受的。做过类似这样事情的人应该忏悔并且以后不再做类似的事情。

节日的哪一天宰牲最好？

问：在宰牲节的三天里，哪一天宰牲最好？

答：在宰牲节的三天中的任何一天宰牲都是可以的，不过最好是在第一天宰牲。屠夫一般在宰牲节的第一天会要求更多的酬劳，这也是有些人会为了节省一点钱而放弃更佳的行为、选择在第二天或者第三天宰牲的原因。像这样，尽管他们买了很贵的牲畜，仅仅为了节省一点点钱，就使自己失去了在宰牲节第一天献牲的功修。尽管在第一天收更多的钱，对于我们的“纳夫斯”（自我）来说更难，但是我们应该这样想：对“纳夫斯”（自我）来说越是困难的事情回赐越大。（《Safar ki Ihtiyatayn》，第24页）

记住：在宰牲节期间，没有任何事情比宰牲更优越。因此，如果没有特殊情况，就在第一天宰牲，即便花费更多也值。无论如何，这都不能看作是一种损失，相反，你会在后世得到更多的回赐。如果有人打算宰牲节的第二天或者第三天在家里待客，所以他就没有在第一天宰牲，其实他应该在第一天宰牲，可以把肉存放在冰箱里，以便第二天待客用。因为一两天之后吃，肉的味道是一样的。为了满足“纳夫斯”（自我）而失去在宰牲节第一天宰牲的

个穆斯林更恶。这是因为只有全能的安拉是动物的援助者。（Durr-e-Mukhtar，第9卷，第663页）

我们为什么牺牲？

更大回赐不是明智之举，反而是一种损失。就像一个商人时刻盯着他的商品给他带来的利润，同样，每一个穆斯林都应该多关注行为带来的益处而不是商品带来的利润，并且持续为此努力。

用限制装备固定牲畜然后宰杀怎么样？

问：在欧洲的一些国家，对于体型小的牲畜，他们会用一种特殊的限制装备固定住牲畜来宰杀，这样就能避免用绳子捆绑、用手抓住的困难。这样做怎么样？

答：为了宰杀牲畜而用特殊的限制装备固定住山羊、公羊等等是没有其它害处的，除非没有依照圣行。宰杀牲畜的圣行是这样的：宰杀牲畜的人应该把他的右脚放在牲畜的脖子的右边，然后再宰它。这样固定住牲畜有一个好处，就是能避免让它遭受不必要的疼痛，比如，有些人提起山羊然后把它猛摔到地上，或把它摔在石头地面上，毫无疑问，这样做会引起不必要的疼痛。然而，这两种情况是可以通过运用特殊的限制装备来避免的。这种限制装备的设计是这样的：让牲畜平躺，固定住腹部周围，让它的四肢可以自由活动；从医学角度来看，这样做是有利的，因为牲畜的四肢晃动得越多，不利于健康的血就流出得越多。

不管在哪种情况下，无论是用特殊的限制装备固定住再宰杀还是用绳子捆绑，都不允许让牲畜遭受不必要的疼痛。有些人猛击山羊的颈部，用匕首插进大的牲畜的体内，切断心脏的静脉血管或者用刀敲击牲畜的骨头，这样的行为都

我们为什么牺牲？

必须避免。祈求安拉不让这样的事情发生，如果这只牲畜在死后袭击我们，会发生什么事情呢？

剪掉做“古勒巴尼”的牲畜的毛发怎么样？

问：有些用来做“古勒巴尼”的牲畜身上有很长的毛发。如果这些毛发给宰杀带来困难，是否可以剪掉？如果有些人剪掉了牲畜的毛发，那么针对这些毛发有什么教法上的规定吗？

答：剪掉“古勒巴尼”牲畜的毛发是可憎的。如果有人已经剪掉了牲畜的毛发，他自己不能用，也不能给有钱人，必须出散给教法意义上的穷人。至于这些毛发给宰杀的过程带来困难的问题，不要想着去剪掉牲畜整个身体的毛发，甚至也不需要剪掉牲畜脖子周围的毛发，而应该用水打湿牲畜的脖子上的一块地方。

由身无小净或者不做礼拜的人宰杀

问：屠夫一般身无小净、不做礼拜也不修剪胡须，是否可以请他们宰杀牲畜？也请提及一些关于宰杀牲畜时的迈达尼珍珠。

答：身带小净、履行拜功、留胡须不是宰杀牲畜的必要条件。因此，即便是一个身无小净、不做礼拜、不留胡须的人来宰杀牲畜，仍旧是“哈拉勒”（合法的）。

1. 宰杀牲畜的人没有必要非得是男人，事实上，女人和具备理解力的孩子也是可以宰杀的。但是，无论是谁宰杀，

我们为什么宰牲？

宰杀的时候都必须提及真主的尊名。(摘自:《Durr-e-Mukhtar ma' Rad-ul-Mukhtar》, 第9卷, 第496页)

2. 如果有人故意不提及真主的尊名, 比如, 两个人一起宰杀牲畜, 其中一个没有提及真主的尊名, 因为他想着另一个人已经念了真主的尊名, 所以他就没必要再念了, 那么宰杀的牲畜就变成死肉了。(《Durr-e-Mukhtar ma' Rad-ul-Mukhtar》, 第9卷, 第499页)
3. 宰牲的时候, 最好念“奉普慈特慈真主之尊名”, 但是, 这不是必要条件, 如果宰牲者在下刀前只念了“安拉”, 那么牲畜的肉将是“哈拉勒”(合法的)。(《Fatawa Hindiyyah》, 第5卷, 第285页)
4. 如果有人出于健忘没有念安拉的尊名, 那么牲畜的肉也仍然是“哈拉勒”。(《Hidayah》, 第2卷, 第347页)

集体宰牲注意事项

问: 执行集体宰牲的人要担负什么教法责任?

答: 关于集体宰牲的规定既多又难, 因此, 执行集体宰牲的人非常有必要去学习必要的相关条例或者在学者的指导下执行。不幸的是, 很多人把集体宰牲当作了生意, 有一些机构在没有学者指导的情况下执行集体宰牲, 因此造成了重大的错误, 毁坏了人们的“古勒巴尼”。

他们都应该惧怕后世的刑罚, 他们只应该在全美了教法的要求之后执行集体宰牲。先知的热爱者的宗教运动机构达

我们为什么宰牲？

瓦特·伊斯拉米的集体宰牲是在逊尼派教法委员会的完整指导下执行的。巴基斯坦国内和国外的任何有责任心的个人，谁想参与集体宰牲，首先得参加培训。只有参加培训并成功结业的人才能得到迈达尼·马尔卡兹的许可进行集体宰牲。另外，逊尼派教法机构的一本小册子《*Ijtimayi Qurbani kay Madani Phool*》也已经出版。

借钱宰牲

问：如果一个人没有钱，他可否借钱宰牲？

答：如果宰牲对他来说是“瓦吉卜”，他因为把钱投在了生意中，而没有现钱，或者他拥有一些不愿变卖的财产，那么他从别人那里借钱宰牲是可以的。但是，如果宰牲对他来说不是“瓦吉卜”，那么他显然就没有必要借钱来宰牲。尽管如此，如果他宰了牲，他会得到宰牲的回赐，但是这样做有一定的风险，因为他可能没有能力偿还债务，这样，就会产生纷争和其它事情。因此，我建议：如果做“古勒巴尼”不是“瓦吉卜”，那就不应该借钱宰牲。

宰牲的肉可以在穆哈兰姆月吃吗？

问：宰牲的肉可以在宰牲节后吃吗？有些人还说，一旦见到穆哈兰姆月的月亮，就不能在家做肉了，宰牲的肉应该在穆哈兰姆月的第一天前吃完。针对这个问题请给我们一些指导。

答：如果有人想整年都吃宰牲的肉，他可以吃，是允许的。宰牲的肉和非宰牲的肉都可以在穆哈兰姆月吃。

我们为什么宰牲？

把宰牲的肉分成三份

问：把献牲牲畜的肉分成三份，教法中有没有针对这一点的依据？

答：《Bahar-e-Shari'at》第 15 部分提到了宰牲的规定。其中提到：把献牲牲畜的肉分成三份是可嘉的行为。比如，如果有一只山羊，应该被分成三部分；献牲的人应该自己留一份，给亲戚分一份，给穷人分一份；这是可嘉的行为。

（《Bahar-e-Shari'at》，第3卷，344页，第15部分；《Fatawa Hindiyyah》，第5卷，第300页）如果他保留整只羊，或者把整只羊都分给其他人，或者把整只羊给一个人，这也都是允许的。

对哪些人来说宰牲是“瓦吉卜”？

问：在一个家庭中有两个养家糊口的人，他们赚差不多两万卢比（一个月）。宰牲对他们来说是“瓦吉卜”吗？

答：这不是赚两万还是三万卢比的问题，因为也许有人赚十万但全部花光。有些人仅仅赚一万卢比也能过活，一定也有人即使赚一百万也要艰难度日。有些人只有今天的食物而没有明天的，另外有些人有明天的食物而没有后天的，因此，人们的收入不在考虑范围内，相反，条件是：从都尔黑哲月 10 日晨礼时间（到都尔黑哲月 12 日太阳落山），

我们为什么牺牲？

如果某人是“富余”的，即，除过生活必需和债务外，他所拥有的钱财达到满贯¹，那么牺牲对他来说就是“瓦吉卜”²。

告知他人献牲牲畜的价格合适吗？或者我们应该对此保持沉默？

问：当我们为宰牲而买了牲畜，比如，一头奶牛或者一只山羊，然后不断地有人向你询问价钱。在这种情况下，告诉他们牲畜的价钱合适吗？或者应该默不做声？因为这里有吹嘘的风险，比如说，“我花了七万五千卢比买的”或者“我花了二十万卢比买的”。

答：显然，如果有人问你牲畜的价钱，你对他说，我不会告诉你的，这当然会伤害别人的感情，会让人觉得不高兴。所

¹ 针对宰牲的“满贯”指的是，拥有7.5 托拉金子或者52.5 托拉银子，或者价值相当于52.5 托拉银子的现金，或者价值相当于52.5 托拉银子的商品，或者家中除过生活必须外，拥有相当于52.5 托拉银子的价值的东西，或者所有拥有的东西合在一起相当于52.5 托拉银子的价值，那么在这种情况下，宰牲就是“瓦吉卜”。（《Fatawa Hindiyyah》，第5卷，第292页；《Bahar-e-Shari'at》，第3卷，第333页，第1-5部分）

² 在都尔黑哲月10日宰牲不是必须的，人们可以选择在整个宰牲节期间的任何时候宰牲。因此，如果谁在起始的时间（都尔黑哲月10日晨礼时间）没有义务宰牲，没有达到宰牲成为“瓦吉卜”的条件，但是他在最后的时间里（都尔黑哲月12日日落前）有了义务，达到了宰牲成为“瓦吉卜”的条件，那么宰牲对于他来说就是“瓦吉卜”。如果在起始的时间是“瓦吉卜”，而他还没有宰牲，然后他在最后的时间里不再达到条件，那么宰牲对他来说就不是“瓦吉卜”了。

我们为什么牺牲？

以，如果有人问，你就应该告诉他价钱。你也会有带着你的牲畜闲逛的兴致，如果你满足自己的兴致把牲畜栓在门前，并用鲜花或花环装饰它，如此之举，可以看出你在努力地展示你的牲畜，那么人们肯定会询问你价钱。

如果你不去炫耀而是把它藏起来，那么就不会有很多人发现它，问你的人就会很少，或者他们会问你是否买了献牲的牲畜。如果你回答，“买了”，那么他们会问“多少钱买的？”如果你回答，“还没买呢！”然后他们会问你：“那你打算买什么价位的？”无论如何，人们都会问你问题。他们问这些问题有时候是没有必要的，有时候却不是。比如说，某人问可能是为了了解牲畜的价格行情，买这类牲畜会花多少钱，因为他也打算去市场买牲畜。这是怀着好的举意问的。如果某人仅仅是在没有必要的情况下询问，像很多人一样只是因为爱打听，那么这就是没有必要的提问，避免提这样的问题是有益的。不过，即便如此，他们提这样的问题也不是罪过。因此，如果有人问你牲畜的价钱，尽可怀着让他高兴的举意如实相告；如果你不告诉他，你可能会伤了他的感情。当然了，那些询问的人不应该在不必要的情况下问。

用哪种牲畜献牲获得的回赐更大

问：我养了两只绵羊，我原想把它们卖了，再买一只大一点的牲畜。但是，现在我又想用绵羊献牲。请问这两种用哪一种献牲更好呢？请给我一些建议。（来自卡拉奇的一位穆斯林兄弟的提问）

我们为什么宰牲？

答：教法上有几条关于与献牲有关的举意的规定。针对富人和穷人，规定是不一样的。如果你没有做“用绵羊献祭”的举意，那么卖了它们也是无妨的；是否卖了它们然后买一头更大的是你自己的选择。

至于哪个选择更好，更好的选择就是用自己养的牲畜献牲。因为人们总是会对自己所养的牲畜有感情。有些时候，这样的牲畜被人当自己的孩子一样来爱护。因为献祭这样的牲畜给“纳夫斯”（自我）加上了更沉重的负担，更让人心痛，所以，这是更好的选择。相反地，不献祭而卖了这样的牲畜并不会引起这种感觉，因为现在牲畜不在眼前，它被宰不会给人带来那么大的影响。人并不会对买来代替自己养的牲畜的其它牲畜产生多大的感情。宰这样的牲畜不会给“纳夫斯”加上沉重的负担。因此，最好是献祭自己养的牲畜。

替已故双亲献牲的教法规定

问：如果某人的双亲从来没有献过牲就归主了，他们的孩子可以替他们献牲吗？

答：可以，举意让亡人得到献牲的回赐是允许的；这样做是完全没有问题的。人们应该替父母献牲。因为这是一种善功。如果某人的双亲在有生之年从来没有献过牲或者献过很多次，献牲然后把回赐转给他们是没有任何问题的，因为这是允许的。

我们为什么牺牲？

可以清洗献祭的牲畜吗？

问：可以清洗献祭的牲畜吗？

答：可以，如果有必要，是可以清洗献祭的牲畜的。

（错过了）“古勒巴尼”需要还补吗？

问：如果某一年没有做“古勒巴尼”，能否在第二年还补？这段时间我没有钱，我还是必须献牲吗？或者现在我被豁免了？

答：如果某人必须献祭的做“古勒巴尼”的日子已经过去了，但他既没有宰牲，也没有在下一个宰牲节到来前施舍牲畜或者等价的钱财，那么这一年他不能还补上一年的“古勒巴尼”。相反，规定还是一样的，他应该出散一只牲畜或者等价的钱财。（《Fatawa Hindiyyah》，第5卷，第296-297页）

如果宰牲对某个人来说是必须的“瓦吉卜”，但他没有钱，他应该怎么办呢？

问：如果某人达到了必须宰牲的条件，但是他没有钱，或者如果宰牲对某人来说不是必须的，还是一定要献牲吗？

答：如果宰牲对某个人来说是必须的（“瓦吉卜”），但他又没有钱，他可以借钱宰牲。或者，他可以变卖一件物品获得现钱去买牲畜。值得注意的是，宰牲并不是非要买超过一千英镑的牲畜，我们也可以一头牲畜的一份，这样不会花费很多。

尽管如此，如果宰牲对某人来说是必须的，那就必须要献牲。如果谁故意不献牲，那就是犯罪。如果某人没有宰牲是因为对他来说宰牲不是必须的，他不符合宰牲的条件，那么这不是一种罪行，因为宰牲对他来说不是义务。

给所献的牲畜系上颈铃和脚踝铃的规定

问：给所献的牲畜系上颈铃和脚踝铃有什么规定？

答：在非必要的情况下，给用于献牲或者非用于献牲的牲畜系上颈铃或者脚踝铃，这是不受喜欢的，即 **makruh tanzihi** (轻度可憎的)。

关于这个问题，教法委员会曾经做了一个基于精细研究的很好的判例，如下：

“如果给牲畜系颈铃和脚铃有益处，那么在伊斯兰环境是允许的，没有任何不受喜的成分在内。如果无益处，那么它是轻度可憎的，但是仍然是允许的。”值得注意的是，这里讲的是在伊斯兰环境宰牲，所以这个规定也是针对伊斯兰环境来说的。对于非伊斯兰环境则另当别论。اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ 巴基斯坦是伊斯兰环境，同样，也有许多其他国家，尽管非穆斯林在其中占多数。

无论如何，给牲畜系铃铛，这样做在次大陆是允许的。若无益，那么这样做是轻度可憎的。如果这样做的举意是为了受益，那么则不是轻度可憎的。比如说，给牲畜系铃铛，它的响声有助于牲畜在行走时保持活力和速度，那么它就不是轻度可憎的。使用铃铛的另外一个正确的举意是

我们为什么宰牲？

铃声可以阻止食肉动物袭击牲畜。同样，使用铃铛作为使骑牲畜的人保持警觉和清醒的工具也是一样的。

给牲畜系颈铃和脚踝铃的好处

给牲畜系颈铃和脚踝铃还可以得到其它一些好处。比如说，如果牲畜逃跑，诸如此类的工具有助于追踪它们。同样，如果担心有人偷窃牲畜，那么可以给它系上铃铛，当小偷试图牵走牲畜时，铃铛会发出响声，警示主人去抓小偷，从而挽救牲畜。

献祭未成年的肥硕的牲畜

问：可以用一头仅有一岁半但从远处看起来像两岁的大的牲畜献牲吗？

答：大的牲畜（奶牛、水牛）必须要到两岁。如果它们的年龄即便距离两岁只差一天，用它们来做“古勒巴尼”也是无效的。如果一只小羊羔六个月大但是从远处看起来像一岁，允许用来宰牲。这个规定不适用于山羊，只适用于绵羊，只有当六个月、七个月或八个月的羊羔肥硕得看起来像一岁才行，否则，不适用于宰牲。

如果一只六个月、七个月或八个月的小羊很瘦弱，看起来不像成羊，是不能用来宰牲的。如果一只一岁的绵羊但看起来像一只小羊，假如它没有缺陷，那么是可以用来宰牲的。（《Durr-e-Mukhtar》，第9卷，第533页）

我们为什么宰牲？

所有达到宰牲条件的个人必须宰牲

问：在一个六口之家，如果以所有人的名义做两三份献牲，这样足够吗？还是必须做六份“古勒巴尼”？

答：必须做六份“古勒巴尼”。有些人以家里所有人的名义只献祭一只山羊，这种情况下，他们任何一个人的“古勒巴尼”都没有完成。一只山羊只能算一份。前面所提到的那个家庭，应该买一头大的牲畜，因为大的牲畜可以代表七个人做“古勒巴尼”。

Saying of the Beloved Prophet ﷺ

Whosoever has an animal and he intends to sacrifice it, then such a person should not cut his (own) hair or nails after the moon of Zul-Hijjah has been sighted until he has performed the sacrifice.

(Muslim, p. 841, Hadith 5121)

Imam Ahmad Raza Khan رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِ states: "This ruling is only Mustahab, if he acts upon it, it is better, otherwise there is no harm. If someone has not cut their nails for 31 days with or without a valid excuse and the moon of Zul-Hijjah has now been sighted, then even if he intends to perform Qurbani, he cannot act upon this Mustahab rule, because if he grows his nails until the tenth, then this will total 41 days since he cut them, and to avoid cutting the nails beyond 40 days is a sin. He cannot act upon a Mustahab at the expense of committing a sin." (Fatawa Razawiyyah, vol. 20, pp. 353-354, summarised)



Aalami Madani Markaz, Faizan-e-Madinah, Mahallah Saudagaran
Purani Sabzi Mandi, Bab-ul-Madinah, Karachi, Pakistan

UAN: +92 21 111 25 26 92 | Ext: 7213

Web: www.maktabatulmadinah.com | E-mail: feedback@maktabatulmadinah.com